

## LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® -

- Plug the LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® near a pest or, if there is not any, in a central area.
- The green light indicates that the LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® is working. It should stay on permanently.
- The red light indicates that the cycle is on or off. It will flash for 3 minutes and then turn off for 3 minutes. This cycle will be repeated while the LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® is plugged.
- Press the top button to turn on the blue night light.
- 1 LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® unit is suitable for an area of about 185 m<sup>2</sup>. For larger surfaces, it is recommended to plug several units at opposite sides of the building.
- Do not unplug the LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® after you see results. Its energy consumption is very low.
- Do not leave doors and windows open when using the LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- The LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® does not affect computers, humans or pets.

permet d'éviter des conséquences négatives pour la santé humaine et l'environnement.

### INSTRUCTIONS

- Brancher LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® à proximité des foyers ou des nids de nuisibles. À titre préventif, choisir un endroit au centre de la pièce ou du local à traiter.
- Le voyant lumineux vert indique que LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® est en marche. Il devrait être allumé en continu.
- Le voyant lumineux rouge indique que le cycle est en mode « On » ou « Off ». Il devrait clignoter pendant 3 minutes, puis s'éteindre pendant 3 minutes. Pour interrompre ce cycle, débrancher LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- Appuyer sur la touche supérieure pour allumer la veilleuse bleue.
- Une unité LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® permet de traiter une surface d'environ 185 m<sup>2</sup>. Pour traiter de plus grandes surfaces, brancher plusieurs unités de chaque côté du bâtiment.
- Ne pas débrancher LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® une fois les résultats obtenus. Sa consommation d'énergie est très faible.
- Ne pas laisser les portes ou les fenêtres ouvertes lors de l'utilisation de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® ne perturbe pas le fonctionnement des ordinateurs et est sans danger pour l'homme ou les animaux domestiques.

## FRANÇAIS

### AVERTISSEMENTS

#### IMPORTANT : CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS

**POUR CONSULTATIONS ULTÉRIEURES.** Assurez-vous que la tension de la source d'alimentation correspond à celle de l'appareil. Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas Ne tirez pas sur le câble d'alimentation et assurez-vous qu'il ne s'em mêle pas. Éloignez le câble d'alimentation de possibles sources de chaleur ou de surfaces coupantes. Avant le nettoyage, assurez-vous que l'appareil est débranché de la prise électrique et a complètement refroidi. Nettoyez-le à l'aide d'un chiffon propre légèrement humidifié. N'utilisez pas de produits abrasifs Ne pas plonger l'appareil ou le cordon dans des liquides. Ne le touchez pas non plus avec les mains mouillées. Ne l'utilisez pas près de l'eau ou dans des zones humides. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique. Utilisez l'appareil uniquement pour l'usage prévu. Stockez l'appareil dans un endroit sec et exempt de poussière. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé. Cet appareil n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants. Ne pas modifier l'appareil ou l'un de ses composants. N'utilisez pas l'appareil si celui-ci présente des pièces endommagées ou ne fonctionne pas correctement. N'essayez pas non plus de les réparer vous-même. Contactez un technicien qualifié. Cet appareil ne convient pas aux enfants ou personnes ayant des capacités physiques, sensorielles et mentales réduites, à moins que ceux-ci soient surveillés par un adulte responsable de leur sécurité. Ce produit n'est pas un déchet domestique. Veuillez le recycler en suivant la réglementation locale en vigueur. Lisez les instructions avec attention avant la première utilisation. Conservez le manuel pour une consultation ultérieure. Veuillez jeter ce produit conformément à la directive européenne 2002/96/CE. Renseignez-vous sur la législation locale en matière de recyclage des produits électriques et électroniques. Ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Le respect de ces indications

instrucciones antes del primer uso. Conserve el manual para consultas posteriores. Deseche este artículo conforme a la directiva europea 2002/96/EC. Infórmese sobre la legislación local de reciclaje de productos eléctricos y electrónicos y sigala. No deseche este producto con la basura doméstica. Seguir estas indicaciones contribuye a evitar consecuencias negativas para la salud humana y el medio ambiente.

### INSTRUCCIONES

- Enchufe LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® cerca de una plaga o, en el caso de que no la haya, en una zona central.
- La luz verde indica que LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® está funcionando. Debería permanecer encendida de forma permanente.
- La luz roja indica que el ciclo está encendido o apagado. Parpadeará durante 3 minutos y después se apagará otros 3 minutos. El ciclo se repetirá mientras LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® esté enchufado.
- Presione el botón de la parte superior para encender la luz nocturna azul.
- 1 unidad de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® es adecuada para una superficie de unos 185 m<sup>2</sup>. Para superficies más amplias se recomienda enchufar varias unidades en los lados opuestos del edificio.
- No desenchufe LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® después de ver resultados. Su consumo eléctrico es muy bajo.
- No deje las puertas y ventanas abiertas al usar LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® no afecta a los ordenadores, a los humanos ni a los animales domésticos.

## ESPAÑOL

### ADVERTENCIAS

#### IMPORTANTE: CONSERVAR LAS INSTRUCCIONES

**PARA FUTURAS CONSULTAS.** Asegúrese de que la tensión de la fuente de alimentación se corresponde con la del aparato. Desenchufe el aparato siempre que no lo esté utilizando. No tire del cable y asegúrese de que no se enrolla. Mantenga el cable apartado de superficies calientes o cortantes. Antes de limpiarlo, compruebe que el aparato está desconectado de la corriente eléctrica y se ha enfriado completamente. Limpíelo con un trapo ligeramente humedecido. No utilice productos ni materiales abrasivos para su limpieza. No sumerja el aparato ni el cable en líquidos. No lo manipule con las manos mojadas. No lo utilice cerca de ninguna fuente de agua o en lugares húmedos. Únicamente apto para uso doméstico. Utilice el aparato únicamente para las funciones que se ha diseñado. Guarde el dispositivo en un lugar seco y libre de polvo. No deje el aparato sin supervisión mientras esté encendido. Este aparato no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños. No modifique el aparato ni ninguno de sus componentes. Si el aparato, las piezas o el cable parecieran defectuosos o no funcionarán correctamente, no los utilice ni intente reparar. Solo un técnico cualificado debe hacerlo. Este dispositivo no está diseñado para que lo manejen niños o personas con capacidades físicas o psíquicas limitadas, salvo que cuenten con la supervisión de un adulto responsable de su seguridad. Este producto no es un residuo doméstico, siga las normativas medioambientales vigentes para su reciclaje. Lea detenidamente las

Beeinträchtigungen geeignet. Nur für den Hausgebrauch geeignet. Ausgemusterte Geräte umweltfreundlich entsorgen. Lesen Sie die Anweisungen vor dem ersten Gebrauch aufmerksam durch. Bewahren Sie das Handbuch für ein späteres Nachschlagen auf. Entsorgen Sie diesen Artikel gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG. Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze zum Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten und befolgen Sie diese. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Hausmüll. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft, negative Folgen für die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden.

### ANLEITUNG

- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® in der Nähe von Schädlingen oder an einem zentralen Punkt einstecken.
- Die grüne Leuchtanzeige bestätigt, dass LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® in Betrieb ist. Es sollte ständig leuchten.
- Das rote Licht zeigt an, dass der Zyklus ein- oder ausgeschaltet ist. Es blinkt drei Minuten lang und erlischt dann für drei Minuten. Dieser Kreislauf wird wiederholt, solange LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® eingesteckt ist.
- Zum Aktivieren des blauen Nachtlights Schalter an der Oberseite betätigen.
- 1 LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® Einheit ist für eine Fläche von ca. 185 m<sup>2</sup> ausreichend. Für größere Flächen wird empfohlen, mehrere Einheiten an gegenüberliegenden Seiten des Gebäudes einzustecken.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® nicht ausstecken, wenn Ergebnisse auftreten. Es verbraucht nur sehr wenig Energie.
- Beim Einsatz von LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® keine Türen und Fenster geöffnet lassen.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® ist unschädlich für Computer, Menschen und Haustiere.

## ITALIANO

### AVVERTENZE

#### IMPORTANTE: CONSERVARE LE ISTRUZIONI PER

**RIFERIMENTI FUTURI.** Assicurarsi che la fonte della tensione di alimentazione corrisponda con quella dell'apparecchio. Scollegare sempre l'apparecchio dalla corrente quando non lo si sta usando Non muovere l'apparecchio tirandolo per il cavo e accertarsi che non si arrotoli. Tenere il cavo lontano da superfici calde o taglienti. Prima di pulire, verificare che l'apparecchio sia completamente scollegato dalla corrente elettrica. Pulire con un panno leggermente inumidito. Non utilizzare prodotti abbarsivi per la sua pulizia. Non immergere l'apparecchio né i cavi in liquidi. Non toccarlo con le mani bagnate. Non utilizzarlo vicino all'acqua o in luoghi umidi. Questo apparecchio è adatto esclusivamente per un utilizzo domestico. Utilizzare l'apparecchio unicamente per le funzioni per le quali è stato progettato Conserva lo strumento in un luogo asciutto e privo di polvere. Non lasciare il dispositivo incustodito se è in funzione. Questo apparecchio non è un giocattolo. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Non apportare modifiche alla sega l'apparecchio

ne ai suoi componenti. Non utilizzare né cercare di riparare l'apparecchio, qualche sua parte o il cavo se sembrano difettosi o non funzionano correttamente, ma rivolgersi a un tecnico qualificato. Questo dispositivo non è progettato per essere manipolato da bambini o persone con capacità fisiche o psichiche limitate, se non dietro supervisione di un adulto che sia responsabile della loro sicurezza. Questo prodotto non è un rifiuto domestico, seguire le norme vigenti in materia ambientale per il suo riciclaggio. Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso. Conservare il manuale d'uso per successive consultazioni. Smaltire questo articolo in conformità della direttiva europea 2002/96/EC. Informarsi sulla legislazione locale per il riciclo di prodotti elettrici ed elettronici e rispettarla. Non buttare questo prodotto nella spazzatura domestica. Seguire queste indicazione contribuisce ad evitare conseguenze negative per la salute umana e per l'ambiente.

### ISTRUZIONI

- Connettere il LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® vicino ai parassiti, o se non ce ne fossero, in un'area centrale.
- La luce verde indica che il LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® sta funzionando. Dovrebbe rimanere acceso permanentemente.
- La luce rossa indica che il ciclo è acceso o spento. Si illuminerà ad intermittenza per 3 minuti e si spegnerà per 3 minuti. Questo ciclo verrà ripetuto mentre il LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® è connesso.
- Premere il tasto superiore per accendere la luce blu notturna.
- L'unità del LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® 1 è adatta ad una superficie di circa 185 m<sup>2</sup>. Per superfici più grandi, si raccomanda di connettere diverse unità ai lati opposti dell'edificio.
- Non disconnettere il LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® un volta ottenuti dei risultati. Il suo consumo di energia è molto basso.
- Non lasciare porte e finestre aperte mentre LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® è in funzione.
- Il LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® non ha effetti su computer, persone o animali domestici.

## PORTUGUÊS

### ADVERTÊNCIAS

#### IMPORTANTE: CONSERVAR AS INSTRUÇÕES

**PARA CONSULTAS FUTURAS.** Assegure-se de que a tensao da fonte de alimentação corresponde com a do aparelho. Desligue o aparelho da tomada sempre que não estiver a utilizá-lo Não estique o cabo e certifique-se de que ele não se enrole. Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes ou cortantes. Antes de limpar, certifique-se de que o aparelho está desligado da fonte de alimentação e esfriou-se completamente. Limpe-o com um pano levemente umedecido. Não utilize produtos abrasivos para a sua limpeza. Não salpique nem submerja o aparelho ou o cabo em líquidos. Não o utilize com as mãos molhadas Não utilize o aparelho perto de fontes de água ou em locais úmidos. Trata-se de um aparelho apenas indicado para o uso doméstico. Utilize o aparelho somente nas funções para as quais ele foi

concebido. Guarde em um local seco e livre de poeira. Não deixe o aparelho sem supervisão, enquanto o mesmo estiver ligado. Este aparelho não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance das crianças. Não modifique o aparelho ou qualquer de seus componentes Se o aparelho, as peças ou o cabo estiverem danificados ou não funcionarem corretamente, não os utilize nem tente consertá-los, apenas um técnico qualificado deverá fazê-lo. Este dispositivo não foi concebido para a manipulação de crianças ou pessoas com capacidades físicas ou psíquicas limitadas ou somente se elas estiverem sob a supervisão de um adulto responsável por sua segurança. Este aparelho não é um residuo doméstico. Siga a legislação ambiental vigente para a sua reciclagem. Leia atentamente as instruções antes da primeira utilização. Conserve o manual para consultas posteriores. Descarte este artigo conforme a diretiva europea 2002/96/EC. Informe-se sobre a legislação local relativa à reciclagem de produtos elétricos e eletrônicos e cumpra-a. Não descarte este produto juntamente com o lixo doméstico. O cumprimento das presentes indicações contribui para evitar consequências negativas na saúde humana e no meio ambiente

### INSTRUÇÕES

- Ligue o LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® a uma tomada perto de uma praga ou, se não houver nenhuma, numa zona central.
- A luz verde indica que o LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® está a funcionar e deverá permanecer ligada de forma permanente.
- A luz vermelha indica que o ciclo está ligado ou desligado. Irá piscar durante 3 minutos e depois desligar-se durante outros 3 minutos. Este ciclo repetir-se-á enquanto o LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® estiver ligado à tomada.
- Pressione o botão superior para ligar a luz noturna de cor azul.
- Uma unidade de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® é adequada para uma área de cerca de 185 m<sup>2</sup>. Para superfícies maiores, recomenda-se ligar várias unidades a tomadas em lugares opostos no edifício.
- Não retire o LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® da tomada após verificar resultados, pois o seu consumo de energia é muito baixo.
- Não deixe portas e janelas abertas quando usar o LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- O LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® não afeta computadores, pessoas nem animais de estimação.

## NEDERLANDS

### WAARSCHUWINGEN

**BELANGRIJK: BEWAAR DE INSTRUCTIES ZODAT U DEZE IN DE TOEKOMST KUNT RAADPLEGEN.** Zorg ervoor dat de voedingsspanning overeenkomt met het apparaat. Haal het apparaat uit het stopcontact als u het niet gebruikt. Niets aan het snoer verbinden en zorg ervoor dat het niet gaat rollen. Houd het snoer uit de buurt van hete of scherpe oppervlakken. Controleer of het apparaat niet meer van stroom wordt voorzien en volledig is afgekoeld voordat u begint met

## InnovaGoods®

## User's Manual

 **Freq: 25 KHz**

## ENGLISH

### WARNINGS

#### IMPORTANT: KEEP THE INSTRUCTIONS FOR

**FUTURE REFERENCE.** Make sure that the voltage of the power source corresponds to that of the appliance. Unplug the appliance whenever you are not using it. Do not pull on the cable and ensure it does not tangle. Keep the cable away from hot and sharp surfaces. Before cleaning, make sure that appliance is disconnected from the power supply and has cooled completely. Clean with a damp cloth. Do not use abrasive products for cleaning. Do not immerse the appliance or cable in liquid. Do not handle it with wet hands Do not use near water or damp areas. Suitable for domestic use only. Use the device for its intended purpose only. Store the device in a dry, dust-free place. Do not leave the appliance unsupervised when it is turned on. This appliance is not a toy. Keep out of reach of children. Do not modify the appliance or any of its components. If the appliance, the cable or the pieces looked damaged or do not work correctly, do not use them or attempt to repair them; they should only be repaired by a qualified technician. This device is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, unless they are supervised by an adult responsible for their safety. This device is not household waste. Please follow the environmental regulations in place for its recycling Read the instructions carefully before first use. Keep the manual for further queries. Discard the product in accordance with the European Directive 2002/96/EC. Enquire about your local recycling legislation for electrical and electronic products and follow these steps. Do not dispose of this product with household waste. Following these instructions will help prevent harmful consequences to personal and environmental safety.

### INSTRUCTIONS

## LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® -

schoonmaken. Producten afnemen met een licht vochtige doek. Schurende materialen na of voor gebruikt reinigen. Dompel het apparaat of het snoer niet in vloeistoffen. Gebruik het apparaat niet met natte handen. Niet gebruiken in de buurt van elke bron van water of in vochtige omgevingen. Alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen waar het voor beoogd is. Bewaar het apparaat op een droge en stofvrije plaats. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter terwijl het oplaad. Dit apparaat is geen speelgoed. Buiten het bereik van kinderen bewaren. Verander het apparaat of de onderdelen niet. Apparatuur, onderdelen of kabels die defect of niet goed functioneren, niet gebruiken of proberen te repareren. Alleen een gekwalificeerde technicus zou dit moeten doen. Dit apparaat is niet ontworpen om te gebruiken door kinderen of mensen met een lichamelijke of geestelijke beperkt, met uitzondering van mogelijkheden die worden begeleid door een volgeschene die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Dit product is geen huishoudelijk afval, volg milieuvorschriften voor recycling. Lees de instructies zorgvuldig door voordat u deze voor het eerst gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. Laat het product volledig afkoelen voordat je het opbergt. Gooi dit artikel weg in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2002/96 / EG. Informeer jezelf over de lokale recyclingwetgeving voor elektrische en elektronische producten en volg deze vorschriften. Gooi dit product niet bij het huisvuil. Het volgen van deze richtlijnen helpt negatieve gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen

##### INSTRUCTIES

- Steek de stekker van de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® in het stopcontact in de buurt van een plaag of, als er geen is, in een centrale ruimte.
- Het groene licht geeft aan dat de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® werkt. Het moet altijd branden.
- Het rode licht geeft aan of de cyclus aan of uit staat. Het zal 3 minuten lang knipperen en daarna uitschakelen voor 3 minuten. Deze cyclus wordt herhaald zolang de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® aangesloten is.
- Druk op de bovenste knop om het blauwe nachtlicht in te schakelen.
- 1 unit van de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® is geschikt voor een oppervlakte van 185 m². Voor grotere oppervlakken, wordt aangeraden om verschillende units te plaatsen aan weerszijden van het gebouw.
- De LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® niet uit het stopcontact trekken wanneer je resultaten ziet. Het energieverbruik is zeer laag.
- Deuren en ramen niet openlaten tijdens het gebruik van de LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- De LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® heeft geen invloed op computers, mensen of huisdieren.

## POLSKI

##### OSTRZEŻENIA

**WAŻNE: INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI.** Upewnij się, że napięcie zasilania jest odpowiednie dla

urządzenia. Odlącz aparat każdorazowo, gdy nie jest używany. Nie ciągnij za przewód i upewnij się, że się nie zwija. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Przed rozpoczęciem czyszczenia upewnij się, że aparat jest odłączony od zasilania i całkowicie ostygił. Przecieraj wilgotną ściereczką. Nie używaj produktów ani materiałów ściernych do czyszczenia. Nie zanurzaj urządzenia ani przewodu w cieczach. Nie dotykać mokrymi rękami. Nie używaj w pobliżu źródła wody lub wilgotnych miejsc. Wyłącznie do użytku domowego. Używaj aparat wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Przechowuj urządzenie w suchym i wolnym od kurzu miejscu. Nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy jest włączone. Ten aparat nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci. Nie należy modyfikować aparatu ani jego komponentów. Jeżeli urządzenie, jego części lub przewód zostaną uszkodzone lub nie działają prawidłowo, nie używaj ich ani nie próbuj naprawiać. Tylko wykwalifikowany pracownik powinien to zrobić. To urządzenie nie jest przeznaczone dla dzieci ani osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych lub umysłowych, chyba, że są nadzorowane przez dorosłych, odpowiedzialnych za ich bezpieczeństwo. Ten produkt nie jest odpadem z gospodarstwa domowego, przestrzegaj istniejące przepisy o ochronie środowiska w celu recyklingu. Przeczytaj instrukcje uważnie przed pierwszym użyciem. Zachowaj instrukcję obsługi na wypadek dalszych pytań. Wyrzucić produkt zgodnie z europejską dyrektywą 2002/96 / WE. Zapytaj o lokalne przepisy dotyczące recyklingu produktów elektrycznych i elektronicznych i wykonaj następujące kroki. Nie należy wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Przekazywanie tych instrukcji pomoże zapobiec szkodliwym konsekwencjom dla bezpieczeństwa osobistego i środowiskowego.

##### INSTRUKCJA

- Podłącz LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® w pobliżu szkodników lub, jeśli nie ma szczególnego obszaru, umieść aparat centralnie.
- Zielone światło informuje, że LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® działa. Powinien świecić na stałe.
- Czerwone światło wskazuje, że cykl jest włączony lub wyłączony. Świeci przez 3 minuty, a następnie wyłącza się przez 3 minuty. Ten cykl zostanie powtórzony podczas podłączania LED Insect i Rodent Repeller InnovaGoods®.
- Naciśnij górny przycisk, aby włączyć niebieskie światło nocne.
- 1 LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® nadaje się do powierzchni około 185 m2. W przypadku większych powierzchni zaleca się wstawienie kilku urządzeń po przeciwnych stronach budynku.
- Po zobaczeniu efektów nie odłączaj urządzenia. Jego zużycie energii jest bardzo niskie.
- Nie zostawiaj otwartych drzwi ani okien podczas używania LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® nie wpływa na komputery, ludzi ani zwierzęta domowe.

## MAGYAR

##### FIGYELMEZTETÉSEK

**FONTOS: AZ INSTRUKCIÓKAT ŐRIZZE MEG A JÖVŐBENI KONZULTÁCIÓKHOZ.** Győződjön meg róla, hogy az áramforrás feszültsége megfelelő a készülékhez. Húzza ki a készüléket, amikor nem használja. Ne húzza meg a kábelt, és győződjön meg róla, hogy nem csavarodott meg. Tartsa távol a kábelt forró felületektől vagy éles tárgyaktól. A tisztítás előtt győződjön meg arról, hogy a készülék le van választva a hálózatról és lehűlt teljesen. Nedves ronggyal tisztítsa. A tisztításhoz ne használjon dörzsölő anyagokat. Ne martsa a készüléket vagy a vezetéket folyadékbá. Ne használja nedves kézzel. Na használja vízforrás mellett, vagy nedves környezetben. Otthoni használatra alkalmas. Haználja rendeltetésszerűen a készüléket. Tartsa a készüléket száraz, pormentes helyen. Ne hagyja a bekapcsolt készüléket őrizetlenül. Ez a készülék nem játékszer, tartsa távol a gyermekektől. Ne módosítsa a készüléket, vagy bármely összetevőjét. Ha a készülék, a kábel, vagy az alkatrészek hibásnak tűnnek, vagy nem működnek megfelelően, ne használja vagy próbálja megjavítani azokat. Csak képzett műszerész végezheti a javítást. Ezt a készüléket gyermekek, vagy korlátozott testi vagy pszichés képességűek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják, aki vigyáz épségükre. Ez a termék nem háztartási hulladék, újrahasznosításnál kövesse azokat. Ne dobja ki a terméket háztartási hulladékkal. Az utasítások betartásával elkerülheti az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt negatív következményeket.

##### HASZNÁLATI UTASÍTÁS

- Csatlakoztassa az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztót egy kártevő közelében, vagy ha nincs, egy központi helyen.
- A zöld fény az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztó működését jelzi. Tartósan kellene bekapcsolva maradnia.
- A piros fény azt jelzi, hogy a ciklus be, vagy ki van kapcsolva. 3 percig villog, majd 3 percig kialszik. Ez a ciklus megismétlődik, miközben az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztó be van dugva.
- A kék éjszakai fény bekapcsolásához nyomja meg a felső gombot.
- InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztó készülék alkalmas kb. 185 m2 területre. Nagyobb felület esetén ajánlatos több egységet csatlakoztatni az épület különböző oldalain.
- Ne húzza ki az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztót, miután látja hatását, eredményét. Energiafogyasztása nagyon alacsony.
- Ne hagyja nyitva az ajtókat és a nyílászárókat az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztó használatakor.
- Az InnovaGoods® LED Rovar és Rágcsáló Riasztó nincs hatással a számítógépekre, az emberekre és a háziállatokra.

##### InnovaGoods®

##### www.innovagoods.com

## ROMÂNĂ

##### ATENȚIE!

##### IMPORTANT: PĂSTREAȚĂ INSTRUCȚIUNILE

**PENTRU REFERINȚE ULTERIOARE.** Asigurați-vă că voltajul sursei de alimentare corespunde cu cel al aparatului. Deconectați aparatul de la priză întotdeauna când nu îl folosiți. Nu trageți de cablu și asigurați-vă că nu se încurcă. Păstrați cablul departe de suprafețe fierbinți sau ascuțite. Înainte de a-l curăța, verificați dacă aparatul este deconectat de la priză și dacă s-a răcit complet. Curățați-l cu o cârpă ușor umedă. Nu folosiți produse sau materiale abrazive pentru a-l curăța. Nu introduceți aparatul sau cablul în lichide. Nu îl manipulați cu mâinile ume. Nu-l folosiți în apropierea unei surse de apă sau într-un loc ume. Potrivit numai pentru uz casnic. Folosiți aparatul numai pentru funcțiile pentru care a fost creat. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și fără praf. Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce este pornit. Acest aparat nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Nu modificați aparatul și niciunul din componentele sale. Dacă aparatul, piesele sau cablul par a fi defecte sau a nu funcționa corect, nu le folosiți sau încercați să le reparați. Doar un tehnician calificat trebuie să o facă. Acest dispozitiv nu este conceput pentru a-l folosi copiii sau persoanele cu capacități fizice sau psihice limitate, exceptând atunci când sunt însoțiți de un adult responsabil de siguranța lor. Acest produs nu este un deșeu menajer, urmați reglementările de mediu în vigoare pentru a-l recicla. Citiți cu atenție instrucțiunile înainte de prima utilizare. Păstrați manualul pentru a-l consulta ulterior. Eliminați acest articol conform directivei europene 2002/96/EC. Informați-vă cu privire la legislația locală de reciclare a produselor electrice și electronice și respectați-o. Nu aruncați acest produs împreună cu gunoii menajeri. Respectarea acestor indicații contribuie la evitarea consecințelor negative pentru sănătatea oamenilor și pentru mediul inconjurător.

##### INSTRUCȚIUNI

- Conectați LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® în apropierea dăunătorilor sau, în cazul în care nu există, într-o zonă centrală.
- Lumina verde indică faptul că LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® este în funcțiune. Ar trebui să rămână aprinsă în permanență.
- Lumina roșie indică faptul că ciclul este pornit sau oprit. Va pălpai timp de 3 minute și apoi se va opri timp de alte 3 minute. Ciclul se va repeta atât timp cât LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® este conectat.
- Apăsați butonul din partea superioară pentru a aprinde lumina nocturnă albastră.
- 1 unitate LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® este adecvată pentru o suprafață de circa 185 m². Pentru suprafețe mai mari se recomandă conectarea mai multor unități în laturile opuse ale clădirii.
- Nu deconectați LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® după ce observați rezultate. Consumul său electric este foarte redus.
- Nu lăsați ușile și ferestrele deschise atunci când folosiți LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® nu afectează calculatoarele, persoanele și nici animalele de casă.

## DANSK

##### ANBEFALINGER

##### VIGTIGT: GEM VEJLEDNINGEN TIL SENERE

**BRUG.** Kontroller, at spændingen i strømforsyningen svarer til apparatet. Tag apparatet ud af stikket, når du ikke bruger den. Hiv ikke i kablet og sørg for, at det ikke bliver viklet ind. Hold kablet væk fra varme eller skarpe overflader. Før rengøring skal du sørge for, at apparatet er afbrudt fra strømforsyningen og er kølet helt ned. Rengør det med en let fugtig klud. Brug ikke slibende produkter eller materialer til at rengøre det. Dyp ikke apparatet eller kablet i væsker. Må ikke håndteres med våde hænder. Brug det ikke tæt ved kilder til vand eller i våde omgivelser. Kun egnet til husholdningsbrug. Brug kun apparatet til sit formål. Opbevar enheden på et tørt sted fri for støv. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens det er tændt. Dette apparat er ikke legetøj. Hold det utilgængeligt for børn. Du må ikke ændre på apparatet eller nogen af dets komponenter. Hvis apparatet, dele af det eller kablet synes defekt eller ikke virker korrekt, brug dem ikke og forsøg ikke at reparere dem. Kun en kvalificeret tekniker bør gøre det. Denne enhed er ikke designet til at blive håndteret af børn eller personer med begrænset fysisk eller mental kapacitet, medmindre de er under opsyn af en voksen, ansvarlig for deres sikkerhed. Dette produkt er ikke husholdningsaffald, følg gældende miljøregler for genbrug. Læs grundigt instruktionerne før første brug. Gem manualen til efterfølgende konsultationer. Smid dette produkt ud i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2002/96 / EF. Informer dig om den lokale lovgivning om genbrug af elektriske og elektroniske produkter og følg den. Smid ikke dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Følgende indikationer hjælper med at undgå negative konsekvenser for menneskers helbred samt miljøet.

##### BRUGSANVISNING

- Sæt LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods® i nærheden af skadedyrene, eller hvis der ingen synlige er, central placeret.
- Det grønne lys indikerer, at LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods® fungerer. Den bør være tændt permanent.
- Det røde lys indikerer, om cyklussen er tændt eller slukket. Den vil blinke i 3 minutter, og derefter slukke i 3 minutter. Denne cyklus vil gentages, så længe LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods® er tændt.
- Tryk på den øverste knap for at slå det blå nattelys til.
- 1 LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods® kan dække et areal på cirka 185 m². For større arealer anbefales det at opstille flere enheder på hver side af bygningen.
- Sluk ikke for LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods®, når du ser resultater. Dens energiforbrug er særdeles lavt.
- Lad ikke døre og vinduer stå åbne, når du anvender LED Midlet mod Insekt og Gnavere InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® påvirker ikke computere, mennesker eller kæledyr.

## SVENSKA

##### VARNINGAR

##### OBS! BEHÅLL INSTRUKTIONERNA FÖR FRAMTIDA

**BRUK.** Försäkra dig om att spänningen hos strömförsörjningen är kompatibel med apparaten. Koppla ur apparaten varje gång den inte används. Dra inte i sladden och se till att den inte blir tilltrasslad. Håll sladden borta från heta eller vassa ytor. Innan du påbörjar rengöringen, försäkra dig om att apparaten är urkopplad och helt avsvalnad. Rengör apparaten med en lättfuktad trasa. Använd inte slipprodukter eller material för att rengöra den med. Lägg inte apparaten eller sladden i vätska. Vidrör inte med blöta händer. Använd inte apparaten nära vatten eller i fuktiga omgivningar. Enbart för hemmabruk. Använd aparaten enbart i enlighet med dess ändamål. Förvara produkten på en torr plats utan damm. Lämna inte apparaten utan tillsyn när den är påslagen. Ten aparat nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci. Apparaten eller dess komponenter får inte modifieras. Om apparaten, delarna eller sladden visar defekter eller om de inte fungerar riktigt, ska du inte använda dem eller försöka att reparera dem. Bara en kvalificerad tekniker borde göra det. Denna apparat är inte ämnad för barn eller människor med fysiska och mentala handikapp, förutom om de hela tiden övervakas av en vuxen som har ansvar för deras säkerhet. Denna produkt är inte hushållsavfall, så följ miljönormerna för återvinning. Läs instruktionerna noggrant innan första användning. Spara manualen för eventuella följdfrågor. Kassera produkten enligt europadirektiv 2002/96/EC. Ta reda på gällande föreskrifter om återvinning av elektriska och elektroniska apparater där du bor och följ anvisningarna. Släng ej produkten i hushållsavfallet. Genom att följa dessa instruktioner hjälper du till att förebygga hälso- och miljöfarliga påföljder.

##### ANVISNINGAR

- Koppla in LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® i närheten av skadedjuren eller i ett centralt läge.
- Grön lampa indikerar att LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® är i gång. Den ska vara på hela tiden.
- Röd lampa indikerar att cykeln är på eller av. Den blinkar i 3 minuter och stänger av i 3 minuter. Cykeln kommer att upprepas kontinuerligt så länge LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® är ikopplad.
- Tryck in knappen i toppen av apparaten för att sätta på blått nattljus.
- 1 LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® är lämplig för en yta av ca 185 m². För större ytor rekommenderas ikoppling av flera enheter på motsatta sidor av byggnaden.
- Koppla inte ur LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® när du upptäcker att den uppnår resultat. Den förbrukar väldigt lite energi.
- Lämna inte dörrar eller fönster öppna medan du använder LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® påverkar inte datorer, människor eller djur.

## SUOMI

##### VAROITUKSET

##### TÄRKEÄÄ: SÄILYTÄ OHJEET MYÖHEMPÄÄ

**KÄYTTÖÄ VARTEN.** Varmista, että virtalähteen jännite vastaa laitteen jännitettä. Irrota laite verkkovirrasta, kun et käytä sitä. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertymään. Pidä johto erillään kuumista pinnoista ja terävistä esineistä. Ennen puhdistusta varmista, että laite on irrotettu verkkovirrasta ja täysin jäähtynyt. Puhdista se hieman kostealla liinalla. Älä käytä puhdistukseen hankaavia tuotteita tai aineita. Älä kosketa märin käsin. Älä käytä laitetta vesipisteen lähellä tai kosteissa tiloissa. Älä vedä joiddosta, ja varmista, ettei se pääse kiertymään. Käytä laitetta vain sen oikeaan käyttötarkoitukseen. Säilytä laite kuivassa ja pölyttömissä paikassa. Älä jätä laitetta vartioimatta, kun se on päällä. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä lasten ulottumattomissa. Älä muokkaa laitetta tai mitään sen komponentteja. Jos laite, jokin sen osa tai kaapeli vaikuttaa vialliselta tai ei toimi kunnolla, älä käytä tai yritä korjata niitä. Vain pätevä sähköasentaja saa tehdä korjaustoimenpiteet. Tätä laitetta ei ole suunniteltu lasten tai fyysisesti tai henkisesti rajoittuneiden henkilöiden käytettäväksi muutoin kuin turvallisuudesta vastaavan aikuisen valvonnassa. Tämä tuote ei kuulu kotalousjätteisiin, noudata paikallisia ympäristömääräyksiä sen kierrättämiseksi. Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä. Säilytä ohjekirja myöhemmä käyttöä varten. Hävitä tuote eurooppalaisen direktiivin 2002/96/EY mukaisesti. Kysy paikallisesta kierrätyslainsäädännöstä sähkö- ja elektroniikkatuotteille ja noudata talousjätteen mukana. Näiden ohjeiden avulla estetään haitalliset seuraukset henkilö- ja ympäristöturvallisuudelle.

##### OHJEET

- Kytke LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® lähelle tuholaista, tai jos niitä ei ole, keskeiselle alueelle.
- Vihreä valo osoittaa, että LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® on toiminnassa. Sen pitäisi olla pysyvästi päällä.
- Punainen valo ilmaisee, että jakso on päällä tai pois päältä. Se vilkkuu 3 minuutin ajan ja sitten sammuu 3 minuutin ajaksi. Tätä sykliä toistetaan, kun LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® on kytkettynä päälle.
- Paina ylempää näppäintä laittaaksesi päälle sinisen yövalon.
- 1 LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods®-laite soveltuu noin 185 m² alalle. Suuremmille alueille on suositeltavaa kytkeä useita yksiköitä vastakkaisille puoliille rakennusta.
- Älä irrota LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoodsia® sähköverkosta, kun näet tuloksia. Sen energiankulutus on erittäin matala.
- Älä jätä ovia ja ikkunoita auki, kun käytät LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoodsia®.
- LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® ei vaikuta tietokoneisiin, ihmisiin tai lemmikkeihin.

## LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® -

### LİETUVIŲ

##### ĮSPĖJIMAS

##### SVARBU: IŠSAUGOKITE INSTRUKCIJAS

ATEIČIAI. Įsitikinkite, jog elektros energijos tiekimo įtampa suderinama su įrenginiu. Kai prietaiso nenaudojate, jį atjunkite. Netraukite už laido ir pasirūpinkite, kad jis nesusipainiotų. Laikykite laidą toliau nuo karštų arba aštrių paviršių. Valykite įrenginį šiek tiek drėgna šluoste. Nenaudokite šlifavimo įrankių ar medžiagų valymui. Nedėkite įrenginio ar laido į skystį. Nelieskite jo drėgnomis rankomis. Nenaudokite įrenginio būdami arti vandens arba drėgnose vietose. Tinka tik naudojimui namuose. Naudokite prietaisą tik pagal jo numatytąją paskirtį. Laikykite įrenginį sausoje vietoje, kurioje nėra dulkių. Nepalikite prietaiso be priežiūros, kai jis įjungtas. Šis prietaisas - ne žaislas. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Nemodifikuokite prietaiso ar jo komponentų. Jeigu įrenginyje, jo dalyse ar laide pastebėsite gedimus arba jeigu detalės neveikia tinkamai, nenaudokite jų ir nebandykite jų taisyti patys. Tik kvalifikuotas specialistas turėtų tai padaryti. Šis įrenginys nėra skirtas vaikams arba žmonėms su fizine ar psichine negalia, nebent juos prižiūri suaugusysis, atsakingas už jų saugumą. Šis produktas - tai ne buitinė atlieka, todėl vadovaukitės aplinkosaugos standartai norint jį perdirbti. Prieš pradėdami naudoti, atidžiai perskaitykite instrukcijas. Išsaugokite vadovą, kad galėtumėte peržiūrėti jei kilus papildomų klausimų. Išmeskite produktą laikydamiesi Europos Direktivos 2002/96/EC. Pasiteiraukite apie savo vietinius perdirbimo įstatymus susijusius su elektrinių prietaisų ir produktų išmetimu ir sekite jų nurodymais. Neišmeskite šio produkto su buitinėmis atliekomis. Sekant šias instrukcijas jūs išmesite produktą tinkmai ir išvengsite žalos gamtai bei visuomenės aplinkai.

##### INSTRUKCIJOS

- Įjunkite LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentą InnovaGoods® netoli kenkėjų, o jei nėra, tuomet viduryje teritorijos.
- Žalia šviesta reiškia kad LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentas InnovaGoods® veikia. Šviesa turi šiesti nuolatos.
- Raudona šviesa reikia kad ciklas yra įjungtas arba išjungtas. Ji švies 3 minutes ir išsijungs 3 minutėms. Šis ciklas bus kartojamas kol LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentas InnovaGoods® bus įjungtas.
- Paspauskite viršutinį mygtuką įjungti mėlyną naktinę lemputę.
- 1 LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentas InnovaGoods® tinkamas 185 kvadratinų metrų teritorijai. Didesnėms teritorijoms rekomenduojama įjungti kelis prietaisus skirtinguose teritorijos pusėse.
- Neišjunkite LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelento InnovaGoods® kai matysite teigiamus rezultatus. Jo energijos sunaudojimo lygis yra labai žemas.
- Nepalikite atvirų langų ir durų naudodami LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentą InnovaGoods® viduje.
- LED Vabzdžių ir Grauzikų Repelentas InnovaGoods® neturi įtakos kompiuteriams, žmonėms ar naminiams gyvūnams.

### NORSK

##### ADVARSLER

##### VIKTIG: OPPBEVAR ANVISINGENE FOR

FREMTIDIGE REFERANSER. Pass på at spenningen på strømforsyningen er kompatibel med enheten. Koble fra apparatet når du ikke bruker den. Ikke trekk i ledningen, og sørg for at det ikke blir flokete. Holdt ledningen unna varme eller skarpe overflater. Før rengjøring bør du være sikker på at apparatet er koblet fra strømforsyningen og er helt avkjølet. Rengjør enheten med en fuktig klut. Ikke bruk grove produkter eller materialer for å rengjøre den. Ikke legg enheten eller ledningen i væske. Ikke håndter den med våte hender Ikke bruk enheten i nærheten av en vannkilde eller på fuktige steder. Eignet bare for bruk i hjemmet. Bruke enheten til bare til sitt formål. Lagre produktet på en tørr plass uten støv. La ikke enheten være uten tilsyn når den er slått på. Dette apparatet er ikke et leketøy. Oppbevars utlgjengelig for barn. Ikke endre maskinen eller noen av delene. Hvis enheten, delene eller ledningen viser feil eller at de ikke fungerer som de skal må du ikke bruke dem eller forsøke å reparere dem. Bare en kvalifisert tekniker bør gjøre det. Denne enheten er ikke beregnet for bruk av barn eller mennesker med fysiske eller mentale funksjonsnedsettelser, med mindre de er under oppsyn av en voksen som er ansvarlig for deres sikkerhet. Dette produktet er ikke husholdningsavfall, så følg miljøkravene til gjenvinning. Les instruksjonene nøye før førstegangsbruk. Ha håndboken for ytterligere forespørsler. Kast produktet i samsvar med Europeisk Direktiv 2002/96/EC. Undersøk den lokale lovgivningen rundt gjenvinning og følg disse reglene. Produktet må ikke kastes sammen med restavfall. Det er viktig at disse instruksjonene følges for å sørge for at vi unngår uønskede konsekvenser både når det gjelder personlig og miljømessig trygghet.

##### INSTRUKSJONER

- Plugg LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods® i nærheten av et skadedyr,, eller, hvis det ikke er noen, i sentrale områder.
- Det grønne lyset indigerer at LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods® fungerer. Den må stå på permanent.is working.
- Det røde lyset indikerer at syklusen er på eller av. Den vil blinke i 3 minutter og deretter slås av i 3 minutter. Denne syklusen vil gjentas mens LED Insekt og Sakdedyrrepeller InnovaGoods® er tilkoblet.
- Trykk på toppknappen for å slå på det blå natlyset.
- 1 LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods®-enheten er egnet for et område på ca. 185 m². For større overflater anbefales det å koble til flere enheter på motsatte sider av bygningen.
- Ikke koble fra LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods® etter du ser resultater. Energiforbruket er veldig lavt.
- Ikke la dørene eller vinduene være åpne ved bruk av LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods®.
- LED Insekt og Skadedyrrepeller InnovaGoods® påvirker ikke datamaskiner, mennesker eller kjæledyr.

### SLOVENŠČINA

##### OPOZORILA

##### POMEMBNO: SHRANITE TA NAVODILA ZA

PRIMER KASNEJŠE UPORABE. Prepričajte se, da električna napetost ustreza tisti, ki jo ima aparat. Izklopite aparat vedno, ko ga ne uporabljate. Ne vlecite kabla in se prepričajte, da se ne zvije. Naj bo kabel čim dlje od vročih in ostrih površin. Pred čiščenjem preverite, da je aparat odklopljen iz električnega toka in da se je popolnoma ohladil. Očistite ga z krpo, ki je malo navlažena. Ne uporabljajte abrazivnih izdelkov in materialov za čiščenje. Ne potaplajte aparata ali kabla v tekočine. Naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami. Ne uporabljajte ga blizu vode ali na vlažnilnih mestih. Samo za uporabo v gospodinjstvu. Uporabite aparat samo za namene, za katere je namenjen. Napravo pospravite na suho mesto, kjer ni prahu. Ne puščajte naprave brez nadzora, medtem ko je prižgana. Ta aparat ni igrača. Hranite zunaj doseg a otrok. Ne spreminjajte aparata niti nobenega njegovega sestavnega dela. Če naprava, deli ali kabel izgledajo pomanjkljivo ali ne delujejo pravilno, jih ne uporabljajte, niti jih poskušajte popravljati. Samo strokovni tehnik sme to narediti. Ta naprava ni oblikovana za otroško uporabo ali uporabo oseb z omejenimi fizičnimi ali psihičnimi sposobnostmi, razen če so pod varnostnim nadzorom odrasle osebe. Ta izdelek ni gospodinjiski odpadek, sledite okoljskim normam, ki so veljavne za njegovo reciklažo. Pred prvo uporabo natančno preberite navodila. Shranite priročnik za morebitno poznejšo uporabo. Zavržite ta izdelek v skladu z evropsko direktivo 2002/96/ES. Pozanimajte se o lokalni zakonodaji o recikliranju električnih in elektronskih izdelkov in jo upoštevajte. Ne zavržite tega izdelka skupaj z drugimi gospodinjiskimi odpadki. Če upoštevamo ta navodila, se izognemo negativnim posledicam na zdravje ljudi in okolje.

##### NAVODILA

- Vklopite LED Odganjalec za Insekte in Glodalce InnovaGoods® blizu škodljivcev oziroma v sredinsko področje, če jih ni.
- Zelena LED lučka kaže, da LED Odganjalec za Insekte in Glodalce InnovaGoods® deluje. Ostati more vklopljena omreprenehoma.
- Rdeča lučka kaže, da je cikel vklopljen ali izklopljen. Utripala bo 3 minute in potem ugasnila za 3 minute. Ta cikel se bo ponavljal, medtem ko bo LED Odganjalec za Insekte in Glodalce InnovaGoods® vklopljen.
- Pritisnite na zgornji gumb za vklop nočne modre lučke.
- 1 LED Odganjalec za Insekte in Glodalce InnovaGoods® je primeren za področje veliko okoli 185 m2. Za večja področja je priporočljivo, da vklopite več enot na nasprotnih straneh zgradbe.
- Ne izklaplajte LED Odganjalca za Insekte in Glodalce InnovaGoods®, ko vidite učinke. Njegova energetska poraba je zelo majhna.
- Med uporabo LED Odganjalca za Insekte in Glodalce InnovaGoods® ne puščajte odprtih vrat in oken.
- LED Odganjalec za Insekte in Glodalce InnovaGoods® ne vpliva na ljudi, hišne ljubljence ali računalnike.

### ΕΛΛΗΝΙΚΆ

##### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

##### ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ

##### ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. Βεβαιωθείτε ότι η

τάση παροχής ηλεκτρικού ρεύματος είναι συμβατή με τη συσκευή. Αποσυνδέστε την συσκευή όταν δεν την χρησιμοποιείτε. Μην τραβάτε το καλώδιο και βεβαιωθείτε ότι δεν μπερδεύεται. Κρατήστε το καλώδιο μακριά από ζεστές ή αιχμηρές επιφάνειες. Πριν τον καθαρισμό, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την παροχή ρεύματος και έχει κρυώσει εντελώς. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα ελαφρώς υγρό πανί. Μην χρησιμοποιείτε Λειαντικά προϊόντα ή υλικά για να την καθαρίσετε. Μην τοποθετείτε τη συσκευή ή το καλώδιο σε υγρές επιφάνειες. Μην την πιάνετε με βρεγμένα χέρια. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε πηγή νερού ή υγρούς χώρους. Κατάλληλο μόνο για οικιακή χρήση. Χρησιμοποιήστε την συσκευή μόνο για το σκοπό που προορίζεται. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό μέρος χωρίς σκόνη. Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν είναι ενεργοποιημένη. Αυτή η συσκευή δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε την μακριά από παιδιά. Μην τροποποιείτε την συσκευή ή οποιοδήποτε από τα εξαρτήματά της. Εάν η συσκευή, μέρη της ή το καλώδιο εμφανίσουν βλάβες ή προβλήματα λειτουργίας, σταματήστε την χρήση της και μην επιχειρήσετε να την επισκευάσετε μόνογ ή μόνη σας. Την επισκευή θα αναλάβει ο αρμόδιος τεχνικός. Αυτή η συσκευή δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση από παιδιά ή άτομα με σωματική και διανοητική αναπηρία, εκτός και αν βρίσκονται πλήρως υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα, που καθίσταται υπεύθυνος για την ασφάλειά τους. Το προϊόν αυτό δεν προορίζεται για οικιακά απορρίμματα και θα πρέπει να ακολουθήσετε τα περιβαλλοντικά πρότυπα ανακύκλωσης. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν την πρώτη χρήση. Διατηρήστε το εγχειρίδιο για μεταγενέστερη αναφορά. Απορρίψατε το προϊόν σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/EC. Ενημερωθείτε για την ισχύουσα στον τόπο διαμονή σας νομοθεσία σχετικά με την ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών και ακολουθήστε τις υποδείξεις. Μην πετάτε το προϊόν στα οικιακά σκουπίδια. Η συμμόρφωση με τις παρούσες οδηγίες θα βοηθήσει στην αποτροπή επιπτώσεων που βλάπτουν την ασφάλεια του ατόμου και του περιβάλλοντος.

##### ΟΔΗΓΙΕΣ

- Συνδέστε το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® κοντά σε ένα παράσιτο ή, εάν δεν υπάρχει, σε μια κεντρική περιοχή.
- Το πράσινο φωτάκι υποδεικνύει ότι το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® λειτουργεί. Θα πρέπει να παραμείνει ενεργοποιημένο μόνιμα.
- Το κόκκινο φωτάκι δείχνει ότι ο κύκλος προγράμματος είναι ενεργοποιημένος ή απενεργοποιημένος. Θα αναβοσβήνει για 3 λεπτά και στη συνέχεια θα απενεργοποιηθεί για 3 λεπτά. Αυτός ο κύκλος θα επαναληφθεί όσο το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® είναι συνδεδεμένο.
- Πατήστε το πάνω κουμπί για να ενεργοποιήσετε το μπλε φως νυκτός.
- 1 Μονάδα το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® είναι κατάλληλη για μια έκταση περίπου 185 m2. Για μεγαλύτερες επιφάνειες, συνιστάται να συνδέσετε πολλές μονάδες στις αντίθετες πλευρές του κτιρίου.

- Μην αποσυνδέετε το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® αφού δείτε τα αποτελέσματα. Η κατανοάωση ενέργειας του είναι πολύ χαμηλή.
- Μην αφήνετε τις πόρτες και το παράθυρα ανοιχτά όταν χρησιμοποιείτε το το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods®.
- Το LED απωθητικό εντομών και τρωκτικών InnovaGoods® δεν επηρεάζει τους υπολογιστές, τους ανθρώπους ή τα κατοικίδια ζώα.

### ČEŠTINA

##### UPOZORNĚNÍ

##### DŮLEŽITÉ: USCHOVEJTE NÁVOD PRO BUDOUCÍ

##### POUŽITÍ. Ujistěte se, že napětí v síti je stejné

jako v přístroji. Odpojte zařízení vždy, když se nepoužívá. Netahejte za kabel a zajistěte, aby se nezamotal. Nepokládejte kabel na horké plochy a ostré hrany. Před čistěním zkontrolujte, zda je spotřebič odpojen od elektrické sítě a úplně chladný. Čistěte pomocí lehce navlhčeného hadříku. K čištění nepoužívejte abrazivní přípravky ani materiály. Nepoškořte přístroj ani kabel do kapaliny. Nemanipulujte se zařízením mokřýma rukama. Nepoužívejte přístroj v blízkosti zdroje vody nebo ve vlhkých místech. Vhodné pouze pro domácí použití. Přístroj používejte pouze na účely, k nimž je určený. Uložte přístroj na suchém místě bez prachu. Nenechávejte spuštěný přístroj bez dohledu. Tento přístroj není hračka. Udržujte mimo dosah dětí. Neupravujte zařízení ani žádnou z jeho složek. Pokud přístroj, jeho součástí nebo kabel vypadají poškozené nebo nefungují správně, pak je nepoužívejte, ani se je nesnažte opravit. Opravy smí provádět pouze kvalifikovaná osoba. Děti a osoby se sníženou schopností pohybu a orientace by neměly manipulovat s tímto zařízením bez dohledu zodpovědné dospělé osoby, která zaručí jejich bezpečí. Nevyhazujte tento přístroj do komunálního odpadu. Při jeho recyklaci se řiďte platnými normami pro ochranu životního prostředí. Před prvním použitím si pozorně přečtěte návod. Návod si ponechejte pro případné další nejasnosti. Zlikvidujte výrobek v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/EC. Informujte se o místní legislativě týkající se recyklace elektrických a elektronických výrobků a dodržujte ji. Nevyhazujte výrobek spolu s domácími odpady. Dodržování těchto pokynů pomáhá zabránit negativním vlivům na lidské zdraví a na zachování bezpečnosti životního prostředí.

##### INSTRUKCE

- Zapojte odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods® v blízkosti škůdců. Při preventivním použití ho umístěte do středu chráněné oblasti.
- Zelené světlo znamená, že odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods® je v provozu. Měl by být zapnutý celou dobu.
- Červené světlo znamená, že odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods® je v režimu On nebo Off. Po dobu 3 minut by mělo blikat, pak se na 3 minuty vypne. Chcete-li tento cyklus přerušit, odpojte odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED

- světýlkem InnovaGoods® od elektřiny.
- Noční modré LED světlo aktivujete stisknutím tlačítka na horní části.
- 1 jednotka odpruzovače hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods® ochrání plochu o výměře cca 185 m². Pokud potřebujete pokrýt větší plochu, zapojte více jednotek na oračných koncích oblasti.
- Neodpojujte odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods®, když zasáhne cíl. Jeho spotřeba je velice nízká.
- Když používáte odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods®, nenechávejte okna a dveře otevřené.
- Odpruzovač hmyzu a škůdců s elektromagnetickými vlnami a LED světýlkem InnovaGoods® nemá vliv na počítače a není škodlivý pro lidi ani pro domácí zvířata.

### БЪЛГАРСКИ

##### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

##### ВАЖНО: ЗАПАЗЕТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ ЗА

##### БЪДЕЩА СПРАВКА. Уверете се, че

напряжението на електрозахранването е съвместимо с това на устройството. Изключете уреда, когато не го използвате. Не дърпайте кабела и се уверете, че кабелът не е усукан. Дръжте кабела далече от топли и остри повърхности. Преди почистване, уверете се, че уредът е изключен от захранването и е напълно изстинал. Почиствайте устройството с леко навлажнена кърпа. Не използвайте абразивни продукти и материали за почистване на устройството. Не поставяйте устройството и кабела в течности. Не го закачайте с влажни ръце. Не използвайте устройството в близост до водоизточници или във влажни места. Подходящ само за използване удома. Използвайте уреда само по предназначение. Съхранявайте устройството на сухо място и без прах. Не оставяйте устройството без надзор докато е включено. Този уред не е играчка. Да се пази от деца. Не променяйте уреда или някоя от частите му. Не използвайте и не се опитвайте да ремонтирате устройството, частите или кабела, в случай че се окажат дефектни или не функционират правилно. Само квалифициран техник трябва да извършва ремонта. Това устройство не е предназначено за ползване от деца или лица с ограничени физически и психически способности, освен ако не са под надзора на възрастен, отговарящ за тяхната безопасност. Този продукт не е битов отпадък, затова следвайте действащите екологични стандарти за рециклиране. Прочетете внимателно инструкциите преди първата употреба. Запазете ръководството за по-късни консултации. Изхвърлете този артикул съгласно европейската директива 2002/96/ЕО. Информирайте се относно местното законодателство за рециклиране на електрически и електронни продукти и го спазвайте. Не изхвърляйте този продукт с битовите отпадъци. Следвайки тези указания, допринасяте за избягване на негативни последиствия за човешкото здраве и околната среда.

##### ИНСТРУКЦИИ

- Включете LED репелента против насекоми и гризачи InnovaGoods® в близост до вредителите, а ако няма такива – на централно място.
- Зелената светлина показва, че LED репелентът против насекоми и гризачи InnovaGoods® работи. Той трябва да е включен непрекъснато.
- Червената светлина показва, че цикълът е включен или изключен. Тя ще премигва в продължение на 3 минути и след това ще се изключи за 3 минути. Този цикъл ще се повтаря, докато LED репелентът против насекоми и гризачи InnovaGoods® е включен в контакта.
- Натиснете бутона в горната част, за да включите снята ношна светлина.
- 1 устройство LED репелент против насекоми и гризачи InnovaGoods® е подходящо за площ от около 185 м<sup>2</sup>. За по-големи помещения се препоръчва да включите няколко устройства на противоположни стени в помещението.
- Не изключвайте LED репелента против насекоми и гризачи InnovaGoods® след като забележите видими резултати. Той консумира много малко енергия.
- Не оставяйте вратите и прозорците отворени, когато използвате LED репелента против насекоми и гризачи InnovaGoods®.
- LED репелентът против насекоми и гризачи InnovaGoods® не оказва влияние върху компютри, хора или домашни любимци.

### HRVATSKI

##### UPOZORENJA

##### VAŽNO: SAČUVAJTE UPUTE ZA BUDOĆU

UPORABU. Osigurajte da napon izvora napajanja odgovara naponu uređaja. Isključite kabel uređaja kad god ga ne koristite. Ne povlačite kablov i pazite da se ne omotava. Držite kablov podalje od vrućih ili oštrih površina. Prije čišćenja, pobrinite se da je uređaj isključen iz utičnice i da je potpuno ohlađen. Čistite ga blago navlaženom krpom. Ne koristite abrazivne proizvode niti materijale za čišćenje. Ne stavljajte uređaj niti kablov u tekućinu. Ne upravljajte njime mokrim rukama. Ne koristite ga u blizini izvora vode niti na vlažnim mjestima. Prikladan je samo za kućnu uporabu. Koristite ovaj uređaj samo u svrhe u koje je namijenjen. Čuvajte spravu na suhom mjestu gdje nema prašine. Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je uključen. Ovaj uređaj nije igračka. Držite ga dalje od dohvata djece. Ne modificirajte uređaj niti ijedan njegov dio.Ako su uređaj, dijelovi ili kablov u kvaru ili ne rade ispravno, ne koristite ih i ne pokušavajte ih popraviti. To smije učiniti samo kvalificirani tehničar. Ova sprava nije namijenjena djeci ili osobama s ograničenim fizičkim ili psihičkim sposobnostima, sve dok nisu pod nadzorom odrasle osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Ovaj proizvod nije kućanski otpad, u skladu je s ekološkim propisima koji se tiču njegove reciklaže. Pažljivo pročitaite upute prije prvog korištenja. Zadržite upute za dalje nedoumice. Odložite ovaj proizvod u skladu s Europskom direktivom 2002/96/EC. Informirajte se o lokalnim zakonima o reciklaži električnih i elektronskih proizvoda

## LED Insect and Rodent Repeller InnovaGoods® -

i postupajte u skladu s njima. Ne odlažite ovaj proizvod s kućnim otpadom. Slijedeći ove upute, olakšat ćete sprječavanje ugrožavanja ljudi i okoliša.

##### UPUTE

- Uključite LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® u blizini štetočina ili, ako ih nema, u središnjem području.
- Zeleno svjetlo označava da LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® radi. Trebalo bi biti stalno uključeno.
- Crveno svjetlo označava da je ciklus uključen ili isključen. Treperit će 3 minute i zatim će se isključiti na 3 minute. Ovaj ciklus će se ponavljati sve dok je LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® uključen.
- Pritisnite gornji gumb kako bi uključili plavo noćno svjetlo.
- 1 LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® predviđen je za područja od oko 185 m2. Za veće površine, preporuča se uključiti nekoliko jedinica na suprotnim stranama kuće.
- Nemoje isključivati LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® nakon što vidite rezultate djelovanja. Potrošnja energije ovog uređaja je vrlo niska.
- Nemojte ostavljati otvorena vrata i prozore prilikom korištenja LED Uređaja za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods®.
- LED Uređaj za Odbijanje Glodavaca i Insekata InnovaGoods® ne utječe na računala, ljude ili kućne ljubimce.

## InnovaGoods®

### SLOVENČINA

##### UPOZORNENIE

**DÔLEŽITÉ: UCHOVÁVAJTE TENTO NÁVOD PRE BUDÚCE POUŽITIE.** Uistite sa, že napätie v sieti je rovnaké ako v prístroji. Nenechávajte spustený prístroj bez dohľadu. Neľahajte za kábel a zaistite, aby sa nezamotal. Nepokladajte kábel na horúce plochy a ostré hrany. Pred čistením skontrolujte, či je spotrebič odpojený od elektrickej siete a úplne chladný. Čistite pomocou ľahko navlhčenej handričky. Na čistenie nepoužívajte abrazívne prípravky ani materiály. Neponárajte prístroj ani kábel do kvapaliny. Nemanipulujte so zariadením mokkými rukami. Nepoužívajte prístroj v blízkosti zdroja vody alebo vo vlhkých miestach. Vhodné len pre domáce použitie. Prístroj používajte len na účely, na ktoré je určený. Uložte prístroj na suchom mieste bez prachu. Nenechávajte spustený prístroj bez dohľadu. Tento prístroj nie je hračka. Udržujte mimo dosahu detí. Neupravujte zariadenie ani žiadnu z jeho zložiek. Ak prístroj, jeho súčasti alebo kábel vyzerajú poškodené alebo nefungujú správne, potom ich nepoužívajte, ani sa ich nesnažte opraviť. Opravy môže vykonávať iba kvalifikovaná osoba. Deti a osoby so zníženou schopnosťou pohybu a orientácie by nemali manipulovať s týmto zariadením bez dohľadu zodpovednej osoby, ktorá zaručí ich bezpečie. Nevyhadzujte tento prístroj do komunálneho odpadu. Pri jeho recyklácii sa riadte platnými normami pre ochranu životného prostredia. Pozorne si prečítajte pokyny pred prvým použitím. Príručku si uchovávajte pre prípadne ďalšie otázky. Výrobok likvidujte v súlade s

európskou smernicou 2002/96/EC. Vyziadajte si informácie o miestnej legislatíve týkajúcej sa recyklácie elektrických zariadení a elektroniky a postupujte podľa daných krokov. Neodhadzujte tento výrobok do domového odpadu. Riadením sa týmito pokynmi predídete škodlivým dôsledkom pre bezpečnosť osôb a životného prostredia.

##### INŠTRUKCIE

- Zapojte odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods® v blízkosti škodcov. Pri preventívnom použití ho umiestnite do stredu chránenej oblasti.
- Zelené svetlo znamená, že odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods® je v prevádzke. Mal by byť zapnutý celú dobu.
- Červené svetlo znamená, že odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods® od elektriny.
- Nočné modré LED svetlo aktivujete stlačením tlačidla na hornej časti.
- 1 jednotka odpudzovače hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods® ochráni plochu o rozlohe cca 185 m2. Ak potrebujete pokryť väčšiu plochu, zapojte viac jednotiek na opačných koncoch oblasti.
- Neodpájajte odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods®, keď zasiahne cieľ. Jeho spotreba je veľmi nízka.
- Keď používate odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods®, nenechávajte okná a dvere otvorené.
- Odpudzovač hmyzu a škodcov s elektromagnetickými vlnami a LED svetielkom InnovaGoods® nemá vplyv na počítače a nie je škodlivý pre ľudí ani pre domáce zvieratá.

##### EESTI

##### HOIATUSED

**TÄHTIS: SÄILITAGE JUHISED EDASISEKS KASUTAMISEKS.** Tehke kindlaks, et toiteallika ringe ühildub seadmega. Eemaldage toode vooluvõrgust, kui seda ei kasutata. Ärge sicutage juhtmest ning tehke kindlaks, et see ei ole sõlmes. Hoidke juhet eemal kuumadest või teravatest pindadest. Enne puhastamist tehke kindlaks, et toode on eemaldatud vooluvõrgust ning täielikult maha jahtunud. Puhastage seadet kergelt niiske lapiga. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrassiivseid puhastusvahendeid või materjale. Ärge pange seadet ega juhet vette. Ärge kasutage märgade kätega. Ärge kasutage seadet veallika lähedal või niisketes kohtades. Sobib vaid kodukasutuseks. Kasutage toodet vaid ettenähtud eesmärgil. Ladustage seadet kuivas, tolmuvabas kohas. Ärge jätke sisselülitatud seadet järelevalveta. Toode ei ole mänguaasi. Hoidke seda laastele käesaamatus kohas. Ärge muutke toodet või selle komponente. Kui seade, selle osad või juhe on vigastatud või ei tööta korralikult, ärge üritage neid ise parandada. Ainult

väljaõppinud tehnik peaks seda tegema. See seade ei ole mõeldud laste või füüsilise või vaimse puudega isiku poolt kasutamiseks, välja arvatud juhul, kui neid juhendab täiskasvanu, kes vastutab nende turvalisuse eest. See seade ei ole majapidamisprügi, seega järgige taaskasutuse ja ümbertöötlemise keskkonnastandardeid. Enne esmakordset kasutamist lugege hoolikalt läbi juhised. Säilitage manual täiendavate päringute jaoks. Kõrvaldage toode kasutuselt vastavusest Euroopa Liidu direktiivile 2002/96 / EÜ. Tutvuge kohalike elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutuse seadustega ja järgige nende täitmist. Ärge visake seda toodet olmejäätmete hulka. Järgides neid juhiseid, saate vältida kahjulikke tagajärgi inimestele ja ohtu keskkonnale.

##### KASUTUSJUHEND

- Lülitage InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahend sisse kahjurit e lähedal või kui neid pole, siis keskses piirkonnas.
- Roheline tuli näitab, et InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahend töötab. Tuli peaks püsivalt põlema jääma.
- Punane tuli näitab, et tsükkel on sees või väljas. See vilgub 3 minutit ning seejärel lülitub 3 minutiks välja. Selline tsükkel kordub kuni InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahend on vooluvõrgus.
- Vajutage ülemisele nupule, et lülitada sisse sinine öötuli.
- InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahend seade on piisav umbes 185 m² ala jaoks. Suurematele pindadele soovitate hoone vastaskülgedel lülitada sisse mitmeid seadmeid.
- Ärge lülitage InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahendit välja pärast tulemuste nägemist. Selle voolutarve on väga väike.
- Ärge jätke InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahendi kasutamise ajal uksti ja aknaid avatuks.
- InnovaGoods® LED Putuka- ja Näriliste Tõrjevahend ei mõjuta arvuteid, inimesi ega lemmikloomi.

##### РУССКИЙ

##### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

**ВАЖНО: СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.** Убедитесь в том, что напряжение в источнике тока соответствует указанному на устройстве. Отключайте устройство от сети, если вы не используете его. Не тяните кабель, убедитесь в том, что он не закручен. Не тяните кабель, убедитесь в том, что он не закручен. Избегайте контакта кабеля с горячими и острыми поверхностями. Перед чистой убедитесь в том, что устройство отключено от сети и оно успело остыть. Очищайте кабель слегка влажной тканью. Для чистки не используйте абразивные продукты или материалы. Не опускайте устройство или кабель в воду. Не совершайте манипуляций с устройством влажными руками. Не используйте устройство вблизи источника воды или во влажных помещениях. Исключительно для домашнего использования. Используйте устройство исключительно для тех целей, для которых оно было разработано. Сохраняйте устройство в сухих местах,

свободных от пыли. Не оставляйте работающее устройство без наблюдения. Это устройство не является игрушкой. Держите устройство вне зоны досягаемости детей. Не модифицируйте устройство или его компоненты. Если устройство, его части или кабель выглядят поврежденными или работающими неправильно, не пользуйтесь ими, тем более не пытайтесь их отремонтировать. Только квалифицированный техник может выполнить ремонт. Данное устройство не разработано для управления детьми или людьми с ограниченными физическими или психическими способностями, за исключением случаев управления под наблюдением взрослых или опекунов, ответственных за безопасность. Данное устройство не является бытовым мусором, соблюдайте действующие нормативы по его утилизации. Ознакомьтесь с инструкцией перед первым использованием. Сохраните инструкцию для последующих обращений к ней. Ознакомьтесь с местным законодательством в отношении переработки электронных и электрических изделий и придерживайтесь его. Не выбрасывайте изделие в бытовой мусор. Следуя настоящим инструкциям, вы вносите вклад в дело охраны окружающей среды и предотвращения возникновения негативных последствий для здоровья человека.

##### ИНСТРУКЦИИ

- Вставьте в розетку Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® в области распространения вредителей или, если таковая неизвестна, в обычном месте.
- Зеленый свет светодиода означает, что Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® работает. Он должен быть включен постоянно.
- Красный свет светодиода означает, что цикл начался или завершился. Индикатор мигает в течение 3 минут, а затем выключится на следующие 3 минуты. Цикл повторяется, пока Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® находится в розетке сети электропитания.
- Нажмите на кнопку в верхней части устройства, чтобы включить голубую ночную подсветку.
- Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® может охватить площадь 185 м<sup>2</sup>. Для больших пространств рекомендуется подключать больше устройств в разных концах строения.
- Не отключайте из розетки Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® сразу после обнаружения результатов. Не беспокойтесь, он потребляет очень мало электроэнергии.
- Во время использования Репеллента от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® не оставляйте двери и окна открытыми.
- Репеллент от насекомых и грызунов со светодиодом InnovaGoods® не влияет на компьютерную технику, людей и животных.

## LATVIEŠU

##### BRĪDINĀJUMI

##### SVARĪGI: SAGLABĀJIET ŠO INSTRUKCIJU

**TURPMĀKĀM UZZINĀM.** Pārliecinieties, ka barošanas avota spriegums ir saderīgs ar ierīci. Kad ierīci ilglaicīgi nelietojat, atvienojiet no elektrotīkla. Nevelciet aiz vada un uzmanieties, lai tas nesapinas. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Pirms tīrīšanas pārliecinieties, ka ierīce ir atvienota no strāvas padeves un ir atdzisusi pilnībā. Tīriet ierīci ar viegli mitru drānu. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Neievietojiet ierīci vai vadu šķidrumā. Nelietojiet ierīci ar mitrām rokām. Turiet vadu prom no karstām vai asām virsmām. Piemērots tikai māsāimniecības vajadzībām. Izmantojiet ierīci tikai tās paredzētajam mērķim. Glabājiet ierīci sausā vietā bez putekļiem. Neatstājiet ieslēgtu ierīci bez uzraudzības. Šī ierīce nav rotallieta. Sargāt no bērniem. Pašrocīgi nemainiet ierīci vai kādu no tās sastāvdaļām. Ja ierīce, tās detaļas vai vads ir bojāti vai nedarbojas pareizi, nelietojiet tos un nemēģiniet tos labot. To var darīt tikai sertificēts tehniķis. Šī ierīce nav paredzēta lietošanai bērniem vai personām ar fiziska vai garīga rakstura traucējumiem, ja vien viņus neuzrauga pieaugušais, kas atbild par viņu drošību. Šis produkts nav sadzīves atkritumi, tāpēc ievērojiet vides standartus tā pārstrādei. Pirms pirmās lietošanas uzmanīgi izlasiet instrukcijas. Saglabājiet rokasgrāmatu papildu jautājumiem. Ierīce jāutilizē saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2002/96/EK. Uzziniet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes likumdošanu un ievērojiet to. Neizmetiet šo produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Ievērojot šos nosacījumus, tiks novērsta negatīva ietekme uz cilvēku veselību un vidi.

##### INSTRUKCIJAS

- Pieslēdziet LED Insektu un Grauzēju Atbaidītāju InnovaGoods® tuvu midzenim vai, ja tāda nav, centrālajā zonā.
- Zaļā gaisma indicē, ka LED Insektu un Grauzēju Atbaidītājs InnovaGoods® darbojas. Tam jābūt ieslēgtam nepārtraukti.
- Sarkanā gaisma indicē, ka cikls ir ieslēgts vai izslēgts. Tā mirgos 3 minūtes un pēc tam būs izslēgta 3 minūtes. Cikls tiks atkārtots, kamēr LED Insektu un Grauzēju Atbaidītājs InnovaGoods® būs ieslēgts.
- Nospiediet augšējo pogu, lai ieslēgtu zilo nakts apgaismojumu.
- 1 LED Insektu un Grauzēju Atbaidītāja InnovaGoods® ierīce ir piemērota aptuveni 185 m2 lielai platībai, Lielākām platībām tiek rekomendēts pieslēgt vairākas ierīces ēkas pretējās pusēs.
- Neizslēdziet LED Insektu un Grauzēju Atbaidītāju InnovaGoods® arī pēc tam, kad redzat rezultātus. Tā enerģijas patēriņš ir ļoti zems.
- Neatstājiet durvis un logus atvērtus, kad lietojat LED Insektu un Grauzēju Atbaidītāju InnovaGoods®.
- LED Insektu un Grauzēju Atbaidītājs InnovaGoods® neietekmē datorus, cilvēkus vai mājdzīvniekus.

##### InnovaGoods®

V0103901 - V0103443
Importado para y distribuido por NNI S.L., B98019235

C/ Enguera, 46018, Valencia, Spain
Developed by InnovaGoods in Europe
Made by InnovaGoods in China
Desarrollado por InnovaGoods en Europa
Hecho por InnovaGoods en China

## InnovaGoods®



##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®

##### InnovaGoods®